

新華社新聞稿

山東省省級領導機關從加強調查研究着手克服領導工作中的
主觀主義作風

江蘇省各級黨委組織大批幹部深入農村開展調查研究工作

雲南安排民族雜居地區農業社轉社工作

農業部發出關於積極進行明年生產準備工作的通知

上海七個國營和老公私合營鋼鐵廠提前達到1957年總產值水
平

武漢冶金化學建築總公司轉變領導作風後8月份超額完成建
設計劃

周總理接見希臘訪華代表團

保加利亞駐華大使館舉行招待會慶祝保加利亞人民共和國國
慶節

蒙阿聯合公報

強台風吹過沖繩襲擊朝鮮海峽鄰近地區

巴基斯坦總理阿里辭職並退出穆斯林聯盟

索非亞舉行保加利亞解放十二周年慶祝大會

蘇聯頒布關於提高低工資工人和職員的工資的決定

英工黨外交政策發言人抨击艾登處理蘇彝士問題失當

目 錄

國 內

山東省各級領導機關從加強調查研究着手克服領導工作中的主觀主義作風	(1)
中共江蘇省各級黨委組織大批幹部深入農村開展調查研究工作	(1)
中共河南省光山縣委領導農業社貫徹實現民主管理原則收效很大	(2)
新湖南報就“黨的鄉息支配怎樣工作”展開討論	(3)
中共太原市各工廠組織對新黨員和非黨積極分子普遍開展有關黨的知識的教育	(4)
香港英當局所說“出入不平衡”是不合理的	(4)
香港英國當局實施“出入平衡”辦法后給香港同胞帶來很多麻煩和不幸	(5)
香港工商界人士繼續發表談話指責香港當局實施“出入平衡”的措施	(5)
青年團廣東省第二次代表大會閉幕	(6)
青年團內蒙古自治區代表會議研究改進領導方法	(6)
遼寧省青年節約大量鋼材和水泥	(7)
人民日報社論：怎樣提高輕工業品質量	(7)
上海七個國營和老公私合營鋼鐵廠提前達到1957年總產值水平	(8)
武漢冶金化學建築總公司轉變領導作風后8月份超額完成建設計劃	(8)
克拉斯諾雅爾開始測量第二條輸水管綫	(9)
我國第一條電氣化鐵路技術設計完成	(9)
民航飛機為獅子灘工地運器材	(9)
安徽省運輸單位設法提高運輸工具的效能	(10)
該管管洗澡、理髮這些“小事情”	(10)
上海展出新式秋裝	(11)
旧厂翻新	(12)
農業部發出關於積極進行明年生產準備工作的通知	(13)
四川水稻喜報增產	(14)
山西省秋季作物可望丰收	(14)
山東省擴大顆粒肥料生產供應農民秋種用肥	(14)
江蘇各地農業社進行種麥準備工作	(15)
江蘇早秋禾苗登場	(15)
廣西省各財經企業部門支援農民發展副業	(15)
廣州郊區為北方城市居民生產蔬菜	(15)
山西省組織大規模訪問山區的活動	(16)
台風警報	(16)
台風警報	(16)
雲南安排民族雜居地區農業社轉社工作	(16)
廣西省各民族工會積極分子交流經驗	(17)
吳忠回族自治州中小學教育有發展	(17)
全國圖書發行先進工作者代表會議閉幕	(17)
上海七所高等學校舉辦夜校或函授學校	(18)
上海語文學會成立	(18)
山東推廣用普通話教學	(18)
王偉鵬和孫梅英分別獲得男、女乒乓球單打冠軍	(18)
全國乒乓球錦標賽獲得優勝的運動員名次	(19)
全國優秀排球選手在北京大顯身手	(19)
內蒙古馬術隊在上海表演	(19)
在攝影棚里	(20)
上海新民報晚刊組織舞台上可否出現鬼的討論	(20)

周總理接見希臘訪華代表團	(21)
保加利亞駐華大使館舉行招待會慶祝保加利亞人民共和國國慶節	(21)
中國佛教協會歡宴國際佛教僧侶代表團	(21)
廣州港有十三名海員申請去埃及任職航員	(21)
亞洲及太平洋區域和不聯絡委員會秘書處和中國保衛和平委員會致電祝賀澳大利亞全國和平大會的召开	(22)
蘇聯逝世四百五十周年紀念展覽會閉幕	(22)
法國馬賽市大學體育俱樂部女子籃球隊高天津去沈陽	(22)

國 際

黎總理接見中國商務代表和副代表	(22)
阿富汗副首相接見兩個中國訪問團的領導人	(22)
中國駐阿富汗大使設宴招待中國文化藝術代表團和中國展覽團	(23)
馬塞冰等到阿富汗王宮慶獻花圈	(23)
中蘇藝術家在喀布爾舉行聯合演出	(23)
拉布接見黨朝鼎	(23)
中國藝術團結束了在蒙得維的亞的演出	(23)

蒙阿聯合公報	(23)
強台風吹過沖繩襲吉朝鮮海峽鄰近地區	(24)
羅馬在西貢闡明老撾的中立政策	(24)
東國王再次指定西哈努克組閣	(25)
日本政府要修改對外貿易政策	(25)
日本“每日新聞”支持工商界同中國自由貿易運動	(25)
日本實業界公然要求鳩山一郎退休	(26)
印度人民院通過法案賦予印巴分治後進入印度的難民以選舉權	(26)
印度阿薩姆省人民要求在省內建立煉油廠	(26)
泰“祖國”周刊主張不參加馬尼拉條約組織的軍事演習	(27)
“錫蘭每日新聞”歡迎錫蘭和蘇聯建交	(27)
菲律賓發生水災	(27)
巴基斯坦總理阿里辭職并退出穆斯林聯盟	(27)
阿里發表聲明解釋他退出穆斯林聯盟和辭去總理職務的原因	(28)
巴基斯坦國家銀行行長談巴基斯坦經濟情況	(28)
東巴首席部長說將採取行動解決糧食危機	(28)
達卡五十九名政治犯獲釋	(29)
英國馬來亞委員會秘書要求馬來亞獨立後不准外國軍隊駐扎	(29)

納賽爾同五國委員會定9日再次會議	(29)
敘黎外交部長討論法軍在塞浦路斯集結所造成的威脅	(30)
阿卜杜加尼對莫斯科電台記者談印度尼西亞對蘇彝士運河問題的態度	(30)
意共發表聲明要求和平解決蘇彝士運河問題	(30)
西方三國討論在蘇彝士爭端中採取下一步驟的問題	(30)
英工黨外交政策發言人抨击艾登處理蘇彝士問題失當	(31)

土耳其商人和工業家抱怨美國只說空話不給真正的援助	(31)
--------------------------	------

葛羅米柯就恢復德國統一問題發表聲明	(31)
蘇加諾在索契拜訪布爾加寧	(31)
蘇加諾索契與赫魯曉夫談話	(31)
蘇聯領袖要求提高低工資工人和職員的工資的決定	(32)
蘇一工廠造成功一種沒有舵的船	(32)
波蘭開始舉行波蘇友好月	(32)
南婦女代表團到達華沙	(33)

第二屆機械工業展覽會在布爾諾開幕	(33)
索非亞舉行保加利亞解放十二周年慶祝大會	(33)
▲英國職工大會6日會議上否決了兩項關於加強英蘇兩國工會聯系的提案	(34)
美成立研究援外計劃的“公民委員會”	(34)
日惹博覽會開幕	(35)
世界排球錦標賽男子組決賽中羅馬尼亞隊勝蘇聯隊	(35)

目錄有“▲”不經電台廣播、是轉發塔斯社稿

新華社新聞稿

新華通訊社編印

北京市期刊登記證出期字第135號

社址：北京國會街26號
 定價：每月四元五角（不加郵費，預
 收報費）
 零售：每期一角五分
 訂閱處：全國各地郵局

第二屆機械工業展覽會在布爾諾開幕	(33)
索非亞舉行保加利亞解放十二周年慶祝大會	(33)
▲英國職工大會6日會議上否決了兩項關於加強英蘇兩國工會聯繫的提案	(34)
美成立研究援外計劃的“公民委員會”	(34)
日惹博覽會開幕	(35)
世界排球錦標賽男子組決賽中羅馬尼亞隊勝蘇聯隊	(35)

目錄有“▲”不經電台廣播、是轉發塔斯社稿

新華社新聞稿

新華通訊社編印

北京市期刊登記證出期字第135號

社址：北京國會街26號
 定價：每月四元五角（不加郵費，預收報費）
 零售：每期一角五分
 訂閱處：全國各地郵局

山東省省級領導機關
從加強調查研究着手
克服領導工作中的主觀主義作風

【新華社濟南9日電】新華社記者艾穎、曹學璞、陳雨明報道：山東省的省級領導機關目前正在根據中共山東省第一次代表大會的決議精神，從加強調查研究着手克服領導工作中的主觀主義作風，並根據調查結果研究和安排今年秋冬兩季的工作。

中共山東省委農村村工作部派出干部在各地設置的六個工作基點，目前正在深入調查農村在實現合作化以後的新情況和新變化，研究怎樣根據這些新情況和新變化安排今後農村的各項經濟工作和政治工作。在7月份以前，各地的黨政領導機關曾要求在今年秋冬兩季普遍辦大社。農村工作部通過各個基點進行深入調查研究以後，發現多數社員和合作社干部並不願意辦大社，他們擔心大社不容易办好，而要求集中力量办好現有的社，搞好生產。農村工作部根據調查研究的結果，認為在實行機械耕作以前，目前具有一般規模的高級社的生產關係和生產力是相適應的，應當在現有的規模上穩定一個時期，以集中一切力量發展農業生產。因此，中共山東省委員會在部署今年秋冬兩季的合作化任務時，便確定大多數高級社可以穩定不動，以便集中精力完成高級化的任務，並用充分的時間全力發展生產和做好現有社的整頓和鞏固工作。

在今年春季興修農田水利的工作中，山東省有些地方曾經發生不從實際出發、盲目貪多的現象，以致浪費了農業生產合作社的勞力和資金，並且打了許多廢井。最近山東省水利廳分別調查了三十多個農業生產合作社開展水利工作的情况，了解了農業生產合作社今後可能用於興修水利的勞力和資金的条件。經過調查，明確了在今年秋冬兩季不應一般地強調“打新井”，而應當首先以鞏固和提高原有水井質

量，充分發揮水井效能，改進灌溉技術，擴大澆地面積為主；然後再根據實際需要，按照質量標準的要求，增打必要數量的新井。

山東省商業廳在黨代表大會結束以後，組織了由廳長等負責干部帶領的三個組，分別到糧產區、棉產區和花生產區調查研究了各類不同地區的市場特點，並已根據調查結果初步布置了秋後旺季的物資供應工作。山東省供銷合作社也根據六十八個農業生產合作社的購買力情况的調查材料，增訂了農戶家庭用具的供應計劃。

為了使工作計劃訂得切實可靠，避免主觀主義，山東省水利廳和供銷合作社還改變了過去那種自上而下制定計劃的方法，而採取先由下面制定，然後由領導機關根據調查材料加以審查核定的方法。水利廳還正在總結如何進行調查研究，從實際出發制訂計劃的典型經驗，以指導各地改進制定計劃的工作。

山東省各個省級領導機關中的中級以上干部，為了提高政治思想水平和克服工作中的主觀主義、官僚主義作風，已經從9月初開始學習“改造我們的學習”、“整頓黨的作風”、“反對黨八股”、“關於若干歷史問題的決議”和“關於無產階級專政的歷史經驗”等五個文件，並將通過學習，結合檢查在實際工作中存在的這些有害的思想作風，和研究改進工作。

中共江蘇省各級黨委組織大批干部
深入農村開展調查研究工作

【新華社南京9日電】中共江蘇省各級黨委最近組織大批干部深入農村開展調查研究工作，目前正在全面研究如何保證90%的社員增加收入這一專題。各地按照不同地區、不同經濟特點和不同類型的農業社的具体情况，分工調查三百個有代表性的農業社，準備在本月中旬前後提出比較完整的材料，供省委作系統地分析研究。全省在農業生產、副業生產、農業社經營管理以及農村生產中有關部門的協作關係等方面，訂出了六十三個專題，實行上下分工和部門分工，進行調查研究。

各級黨委派出了大批具有相當水平的干部下鄉進行這一工作。省委農村工作部已

有五个工作組分別到有關地區進行調查研究，有的已經結束調查工作，有的正在進行調查。各地委、縣委也組成了上百個工作組，由負責幹部率領下鄉，按照預定的專題進行調查工作。中共鹽城地委派出二十多名幹部分別赴射陽、建湖、濱海等七個縣，調查“耕作改種”、“勞動管理”、“民主辦社”等專題。中共松江地委就本地區的“農業社的規模”、“社員自留田”、“農村托兒所”、“男女同工同酬”、“社員零用錢”等專題進行調查。中共徐州地委調查本地區的“糧食棉花作物布局”、“耕牛”、“興修水利”、“農業社發展和工業”等四個專題。中共揚州地委着重調查研究農業社內部的問題，連同對本地區農業生產的調查研究在內，最近可以提出十個專題報告。中共鎮江地委和各縣分工合作，確定就本地區山林、水產、農業副業和收益分配等方面作十三個專題的調查研究，參加這一工作的幹部已陸續出發，爭取在年底以前作出一千六百八十份專題報告。中共淮陰地委下鄉的幹部，還同時協助當地具體解決發現的問題。地委委員兼淮陰專署專員蘇農在宿遷縣發現有些農業社在夏季預分時多留了種子和生產費用等情況，就及時幫助縣委研究解決。通過夏季預分結賬工作，在五百七十四個農業社中清理出多留的糧食四百零四萬斤，全部分給社員，解決了許多社員的困難。

中共河南省光山縣領導農業社貫徹實現民主管理原則收效很大

【新華社鄭州9日電】新華社記者閻楓報道：中共河南省光山縣委員會重視領導農業社貫徹實現民主管理原則，使全縣農業社都得到了不同程度的鞏固和提高。

光山縣共有三百八十個農業社。過去，這個縣絕大多數農業社由於沒有正常的民主管理制度，許多農業社自從建社以來沒有認真地召開過一次社員代表會，有的從來沒有向社員公布過賬目，各社幹部包辦代替和強迫命令作風相當嚴重。有許多社長和生產隊長只知道發號施令，從來很少深入民間生產。個別嚴重的甚至貪污盜竊公共財產，多占工分，任意捆綁社員，因

而造成社員極大不滿。中共光山縣委員會為保證使農業社的民主管理原則得到正確實現，在6月底，發出了各社必須認真舉行一次社員代表大會的指示，並且通過認真加強政治思想工作，清除了在農業社幹部中對貫徹實現民主管理原則的錯誤思想認識。各社都相繼通過召開社員代表大會，充分發揚了民主，檢查了社內的領導。根據二百一十六個農業社的統計，通過這次社員代表大會，共評改選和撤換了有嚴重缺點的正副社長、會計、生產隊（組）長六十四人，並且提出了各種批評意見和合理化建議兩萬一千六百多條，因而使農業社得到了鞏固和提高。

中共光山縣委員會領導農業社貫徹實現民主管理原則的經驗證明：認真加強對於農業社幹部的政治思想教育，是保證農業合作社民主管理原則得到正確實現的首要關鍵。今年上半年，中共光山縣委員會由於忽視了對於農業社幹部的政治思想教育，自上而下地習慣運用農業社長或生產隊長、組長等的“一攬子”幹部會簡單地往下布置任務，用行政和生產組織來代替了黨團的活動。因而絕大多數農業社的幹部都比較普遍地產生了嚴重的驕傲自滿思想，他們認為：現在已經合作化了，農民雖不勞動誰就沒有飯吃，他們的生活命脈都掌握在幹部手里，今後有事不必再作艱苦工作，只用開會布置或號召一下就行了。這種錯誤認識是農業社內一切惡迫命令和包辦代替作風的主要根源。當6月底，中共光山縣委員會剛剛發出各社必須認真舉行社員代表大會的指示后，許多農業社幹部的思想上都產生了很多疑慮。許多幹部不相信群眾智慧，他們認為：農業社是社會主義性質經濟，而農民自私落后，召开社員代表大會，不但不能解決問題，甚至還會格外添麻煩；還有的害怕社員提出要求多，解決不了，失掉威信，今後不好領導；個別有嚴重缺點的幹部害怕“挨整”。針對上述思想情況，中共光山縣委員會認真領導各社的黨組織向農業社幹部進行了關於實現民主管理的重要性的教育。在全縣範圍內响亮地提出了“人多智慧”、“一人沒有二人智，三人打個好主意”等口號。並且通過總結檢查社內現有問題，教育幹部認識過去由於沒有正確充分

發揚民主而造成的惡果。王付店鄉立林農業社在召開社員代表大會前，全社隊、組長以上幹部中，半數以上對於召開社員代表大會的作用有疑慮，後來經過總結檢查社內因為沒有認真發揚民主而產生的種種問題，都打破了疑慮，而積極要求及早召開社員代表大會。少數農業社由於事前沒有進行充分的醞釀和準備，特別是沒有注意消除幹部思想上的種種疑慮，結果，到召開社員代表大會時，正當代表們提意見的時候，幹部大發牢騷，便使會場冷落，代表大會不能起到應有的作用。

為了更好地教育提高社員的思想覺悟，樹立社員當家作主的思想，中共光山縣委員會在各社召開社員代表大會以前，便向廣大社員普遍展開了宣傳。在代表會以後，縣委并特別重視督促各社代表會的決議都能得到實現。通過事實進一步打破了不少農業社的社員在開始時所普遍耽心的怕在社員代表會上提意見是“嘴上抹石灰——白回一道”的思想顧慮，大大提高了各社社員的主人翁的自覺。例如蔡橋鄉第二農業社過去從來沒有認真地公布賬目，這次社員代表大會上一致要求要認真公布自建社以來的賬目，代表會後的第三天，社員們的這個要求便實現了。很多社員們都滿意的反映說：“代表會說啥是啥，這才真叫社員當家作主哩！以後咱們保證努力生產。”

由於普遍召開了社員代表會，建立和健全了民主管理制度，全縣各社都發生了極大的變化。首先，絕大多數農業社的幹部作風都轉變了。許多幹部通過召開社員代表大會前後社內所發生的變化，都進一步認識到了貫徹實現民主管理的重要。如春鋒農業社的幹部，過去為了懲治那些他們認為“調皮”的社員，曾經規定了很多處罰社員的辦法，他們想用“懲一儆百”的辦法，把社員的生產情緒調動起來。但是，越罰，大家的生產越不起勁；自從社里召開了社員代表會，注意從多方面發揚了民主以後，他們不再隨便處罰社員了，社里的生產却搞好了。很多農業社的幹部回想起了這段變化，都紛紛議論說：“過去包辦代替，費力不討好；如今依靠群眾，萬難的事情也好解決了。”有不少農業社都自動編定了今後一定要按月舉行社員

代表會、定期召開隊員、組員會的制度，社內幹部保證今後有事要和群眾商量，堅決不再包辦代替。隨着幹部作風的轉變，各社社員和社的關係也融洽了。過去，許多農業社的社員，由於幹部強迫命令，對社不滿，對待社里的事情不很關心；如今自從幹部作風轉變後，社員們的“以社為家”的思想也加強了。很多過去經常丟失、損壞農具和公共財物的社，現在經過民主討論，都已想出了杜絕漏洞的辦法。十里舖鄉的幸福第一農業社，過去社里一百一十條草埂上的草，經常被牛啃的禿光；自從召開了社員代表會以後，社員們主動展開了相互監督，草埂上的草便很快長了起來。

由於充分發揮和運用了群眾的智慧，有很多過去在經營管理上長期拖延不能得到解決的問題，現在都已得到解決。全縣據統計，在普遍召開了社員代表大會以後，有三百六十五個農業社推行了小段固定包工制，過去長期不能得到解決的嚴重窩工和曠工現象得到了克服。全縣第一類型農業社召開社員代表大會以前占全縣總社數的28%，增加到47%；第二類社從62%減少到了45%，第三類社從9%多降低到7%。

為了認真巩固前一階段各社員貫徹實現民主管理的成就，最近，中共光山縣委員會又專門對於這個問題進行了認真地檢查和總結。中共光山縣委員會認為目前全縣還有少數幹部對於民主管理的重要性缺乏足夠認識；部分農業社的社員代表大會依然沒有起到應有的作用；少數社的社員代表大會決議也還沒有認真地得到貫徹；今後必須繼續加強對於農業社的政治思想工作。為保證使全縣各社的民主管理走向制度化，中共光山縣委員會要求全縣各社黨組織都必須把繼續深入貫徹民主管理重要性的教育，嚴格保證社內民主生活，看作是當前整頓農業社的一項重要任務。

新湖南報就“黨的鄉總支書記怎樣工作”展開討論

【新華社長沙9日電】新湖南報於7月18日到8月25日在報紙上開展了“黨的鄉總支支部書記怎樣工作”為題的討論。

报社编辑部先后接到参加这一讨论的来稿四百多件。参加讨论的有中共乡总支书记、中共县委、县委委员、中共湖南省委员会书记李瑞山也就这个问题发表了文章。

今年5、6月间，湖南省农村中地区并乡以后，县对乡的领导成了直接关系，乡干部的工作任务加重了，许多问题都要乡干部以独立负责的精神去解决；而县里各个部门的工作都直接布置到乡，形成所谓“上边千条线，下边一根针”的局面。在这新的情况下，党的乡总支书记如何做好领导工作，就成为一个比较重要的问题。7月18日新湖南报刊登了中共醴陵县山乡乡总支书记龙起明给编辑部的来信。他诉苦在这不到两个月的时间里，开会的日子占去了他一半的时间，在乡里一天要有两三次去接待县里各部门来谈工作的干部。农业社里连夫妻打架等事情都来找他。信中还说：“我忙忙碌碌，辛辛苦苦，同志们还不满意，说我不放心让他们工作。”他向报社编辑部提出“究竟要怎么办才好呢？”随后，报上连续发表了其他乡的党总支书记的来信，这些信中，有的介绍了自己的工作方法；有的叙述了自己曾经遇到类似龙起明同样的苦惱和后来得到改进的体会。有些来信还批评了县一级领导工作中会嫌多、指示多、文牍主义的毛病。有的中共县委负责人来信认为乡总支书记的忙乱和苦惱，县委也有很大的责任。有的县还组织乡的党总支书记开会讨论这一问题。

通过这一讨论，许多乡的党总支书记的工作都有所改进，第一个给报社写信，提出这个问题的龙起明，现在已经基本上克服了工作中的忙乱现象，加强了集体领导，在党总支部的委员间有了明确分工。还有些党的乡总支书记写信给报社，感谢这次讨论帮助他改进了工作，提高了思想水平。有些中共县委根据这一讨论，改进了领导方法，中共常德县委员会为了具体帮助乡总支书记改进领导方法，曾经抽出十三个县委委员和地区前的区委委员组成八个工作组，到农村中去，加强了对乡的具体领导和帮助。中共醴陵县委员会也抽了一批县一级的主要干部到乡里帮助工作。有的县还精简了会议，减少了各种文件、报表。

中共太原市各厂矿组织对新党员 和非党积极分子普遍开展有关党的 知识的教育

【新华社太原9日电】中共太原市各厂矿组织，根据先进生产者运动中涌现出的大批积极分子迫切要求入党 and 广大新党员的需要，普遍开展了有关党的知识的教育工作。截至目前为止，全市已有一万多名新党员在业余党校中学完了“党章教材”和“论共产党员修养”。目前要求入党的一万七千余名积极分子也正在学习“党员标准八项条件”。

各厂矿党组织开展各种党课教育活动，并由党委负责干部每月坚持两次党课，对新党员和要求入党的积极分子进行有关党的知识的教育。全市较大的厂矿和企业共开办了二十一座业余党校，较小的单位也经常坚持了党课制度。太原矿冶机器厂、山西机器厂等十六个厂矿的党组织，在职工业余文化学校暑假期间举办了党员训练班；使一千五百名新党员系统地学完了“党章教材”。晋生纺织厂有些要求入党的积极分子，还自愿组织了党课学习小组。有一个由二十二人组成的党课学习小组坚持了两年多学习，其中十个人已被吸收入党。此外，各厂矿党组织对要求入党的高级知识分子，也热情相待，采取了介绍书籍和交流学习心得等方式进行培养教育。现在，已有一百五十名工程师、医生等高级知识分子正在他们所在单位的党组织指导下进行学习。

系统的党课学习，有力地提高了新党员和广大积极分子的政治觉悟。今年以来，太原市新入党的近三千五百名新党员中，90%是青年职工，他们工作热情虽然很高，但在开始时对党的认识还很差，因此在先进生产者运动中常常表现出不虚心，不关心和帮助落后群众。在系统的党课学习中，由于充分联系实际，检查了个人的缺点并进行了分析批判，使他们增强了群众观点，密切了与群众的关系。

香港英國當局所說“出入不平衡” 是不合理的

【新华社广州9日电】香港“大公报”今天刊载的一篇特稿中说：“香港英

國當局認為由內地到香港居住的人多於由香港回內地的人而構成所謂「出入不平衡」的說法，是不合理的。”

這篇特稿說：“據統計，從本月3日至6日，每天由香港到內地的旅客都有一、二千人，最多一天是4日，共二千〇四十九人；最少一天是5日，共一千三百九十人；3日是一千八百五十二人，6日是一千九百四十二人。四天進口總人數共七千二百三十三人，其中持人民政府通行証的有三百七十三人（小孩不計算在內）。香港政府就是以這些持通行証的旅客作為“平衡”根據，每天有一百個持通行証的人由香港回內地，便要一百個內地旅客到香港去。其餘不作計算，因為他們認為那些持有香港身份証或回港証的旅客，都要回香港去。

據深圳有關方面說：事實並不如此，每天由香港回內地的旅客中，有許多是闔家遷回內地居住的，他們雖然持有香港身份証或回港証，到了內地以後並不返還香港，或僅讓一個人回去。連日在深圳橋頭，可以看到有很多由香港往內地的旅客搬了大批行李，携男帶女，他們中許多人說是搬家回內地。此外，還有許多回內地升學的学生，皆有香港身份証，這些都沒有被計算在“平衡”名額內。這就說明認為由內地到香港居住的人多於由香港回內地的人而構成所謂“出入不平衡”的說法是不合理的。

香港英國當局實施“出入平衡”辦法後 給香港同胞帶來很多麻煩和不幸

【新華社廣州9日電】本社記者自深圳報道：自3日香港英國當局實施所謂“出入平衡”無理措施的一周以來，已經給廣大的香港同胞帶來了越來越多的麻煩和不幸。連日來，已經有許多為了急於會見內地親友的香港同胞迫不及待地趕到深圳來。另外一些雖然持有香港英國當局發給證明文件的同胞，符合所謂“平衡”原則的人，因為香港警察的刁難而被拒絕進入香港。

昨天到達這裡的香港同胞梁麗，原來這幾天要和馬來亞、泰國等地的几家出口商作好幾筆相當大的生意，但是，因為

他的幾年沒有回家的妻子林惠芳和三個兒女被滯留在深圳，迫得他把這筆生意放掉而特地趕到深圳來。在這之前，他因為和他的妻子約好了在九龍尖沙咀車站相會，因此他自6日起從早到晚在那裡等候他的親人而停止了工作。

在香港工作的同胞吳杰林也从4日起請假，每天到車站去等候接他的妻子侯嘉卿和他的女兒。在7日當他獲知他們滯留在深圳後，也在8日匆忙地趕到深圳來。連日來，深圳華僑服務社還收到了大批自香港寄來的信，要求轉給他們的滯留在深圳親人。

使香港居民麻煩的事件，連日來也正在不斷增加。不久前剛從香港回廣州探親的何綺云和她的兩個女兒，今天也受到刁難，不能入港。儘管她持有香港英國當局發給她的“身分證”、“回港証”和她的的大女兒的“出生証”，但是，香港英國警察却因為她的那個女孩不會回答詢問而用“莫須有”的理由硬要把其中一個大的女孩留下，不讓進港。這個婦人的兩個女兒最大的才出生十六個月左右。小的只有四個多月。在香港作裁縫的工人盧林和居民袁星等多人，也持有香港英國當局的證明文件而不能返港。

香港工商界人士繼續發表談話指責 香港當局實施“出入平衡”的措施

【新華社廣州9日電】香港工商界人士繼續發表談話，指責香港英國當局實施所謂“出入平衡”的措施。

中華總商會副司理、南北行公所副理事長、南泰行董事兼經理湯秉達說，香港政府重施入港限制，不但不是我本人不能同意，就是一個家庭婦女、一個老太太也會不同意。它直接影響到居民的家人聚會、影響到商場繁榮。他說，香港和廣州的交通過去百年來一向無阻，以前火車直通的時候，有人在辦公之後，趁火車去廣州接洽了生意，然後乘船回港，還有充分時間在早晨趕去辦公。如今香港英國當局突然宣布重新實行出入限制，使港九居民大失所望。為了香港和內地的利益，應該迅速撤消限制。

香港五金商業總會理事長曾樹屏說，前幾個月放寬入港限制，有許多香港居民

趁参观、探親、会友之便，都帶点日用品到內地去，这对于疏通本港的存貨都有好处，現在重施限制，香港居民要返內地也因手續麻煩而形成成慣，这些生意就受到影响了。

中華總商會会董关少达說，內地和香港之間，有史以來居民关系密切，家屬或友居于兩地，互相往返，自由無間，此次香港突再限入口出入，使居民蒙受不便，希望香港英國當局能早日恢复香港居民來往自由。

陈一峰公司經理陳一峰說：香港的居民和內地有着密切的社会关系和經濟关系，比如有的人在香港作生意或办事，他的家人却住在內地；有的人全家在香港，而他的兒女則在內地讀書。这些在內地的親人，免不了要去香港探望他們。港府現在实施入境限制，就使得这些家庭的親人聚会受到阻碍。实行入境限制是無益的，可以看看这几个月間，每天都有好几千人出港，这些人难免要買日用品，假如以每人買港幣拾元計算，这项数目就很巨大。密切往來的途径由此可見。往來受阻碍，別的事体且不說，商場就蒙受損失。

青年团廣東省第二次代表大会閉幕

【新華社廣州9日電】“必須克服团工作中的主观主义、官僚主义作风，深入地开展关心和逐步滿足青年的特殊要求。”昨天閉幕的青年团廣東省第二次代表大会在大会总結中特別強調地提出了这一点。

廣東省現有青年团员九十六万多人，已比三年前增加了四倍多。这些团员帶动廣大青年積極参加了社会主义改造和各項建設事業，發揮了突击的作用。在農村中占98%的团员都加入了農業生產合作社，他們領導着有二十三万多名隊員的九千七百名青年生產隊；另外還組成了拥有一二二万名隊員的五七九零零多个農村青年突击队。这些青年团员在農業生產的薄弱環節及战胜自然灾害等方面發揮了極大的作用。但是大会的总結指出，在發揮青年積極作用的同时，团在工作中却很少去关心青年个人的及共家鄉的利益，忽視了青年們的特殊要求。

这次大会是在8月30日開幕的，有來自廣東各地工厂、農村、学校和机关等方面的五八六位代表参加。在討論中，他們指出，团的許多領導干部和基層組織的負責人只关心青年生產（工作）中的八小时，而很少关心青年生活中的十六小时。特別是在農村生產的指導工作中，有些領導人忽視了劳动保护和安全教育；不从提高劳动效率方面進行工作，却盲目鼓勵農村青年拚体力，甚至还提倡“早出晚归、中午不休息、月亮当太陽”等錯誤的要求，結果使不少青年由于劳累过度而損害健康，甚至發生伤亡事故。許多团组织对青年們學習文化技術、开展娱乐体育活动和休息等問題沒有給予应有的关心和支持，陷于自流状态。許多地方的团组织还妨碍了青年們的特長的發揮。这些嚴重的缺点已經产生了挫折青年工作積極性的惡果。

代表們認為，要充分發揮青年建設社会主义的積極性，必需首先和不断地反对在团工作中的主观主义、官僚主义作风。因为过去常常發生把少数青年積極分子的热情当作是廣大青年群众的热情，因而把工作任务定得偏高，到完成不了任务的时候，又容易出现急躁、强迫命令的現象。代表們还指出，团的負責干部今后必需真正在面向群众、深入实际中和廣大青年“同命运，共呼吸”，作到全面关心青年的工作和生活，这样才能把他們的積極性充分调动起来。

青年团內蒙古自治区代表會議研究 改進領導方法

【新華社呼和浩特9日電】如何改進青年团的領導方法和充分發揮团的作用，是在9月4日到8日召开的青年团內蒙古自治区代表會議上討論的中心問題。

参加大会的二百一十七名蒙古、回、漢、滿、蒙倫和达呼尔等六个民族的代表認為，从去年6月青年团內蒙古自治区第二届代表大会到現在，農村和牧区的各族青年展开了披粮、糞肥、打井和打草等活动，取得了顯著的成績。

在呼和浩特和包头等城市工礦区建立的上千个青年生產隊，組，每月都有90%的隊、組完成和超額完成了生產定額。自

治區農村和牧區團的組織也有了很大發展，並有85%的團的基層組織進行了整頓，大大地加強了青年團的戰鬥力。

到會代表對這一時期團的工作中存在的缺點和問題提出了意見和批評。他們認為內蒙古工委在布置工作任務時，貪多求快，工作分不出輕重緩急；對地區分散的情況和民族特點照顧不週，結果因為干部少、任務重而放鬆了對牧業地區和少數民族青年工作的領導。對青年要求多、教育差，特別是抓住了先進而放鬆了對落後青年的教育和幫助，對青年一般只着重關心他們的生產和工作，很少過問他們的生活等問題。代表們在會上還揭露了青年團內蒙古自治區委員會領導上長期存在的不深入下層、缺乏調查研究和常常一般化地布置任務等缺點，因而使有些決定往往不切合實際，任務布置多却收效不大。他們要求領導上及時改變這種官僚主義的作風。

青年團內蒙古自治區委員會在會上指出，今後內蒙古團的工作任務是在協助各級黨委繼續加強對農牧業生產的領導的同時，加強工業建設中團的工作，各級工委要繼續深入檢查青年團在貫徹執行民族政策中的情況，大力培養少數民族干部，以加速實現自治區機關民族化。

會議還要求自治區各盟和行政區級的團的負責干部，今後每年一定要有三分之一以上的時間深入到基層去專門作團的工作，以改變目前一般化的領導作風，更好地發揮各民族青年的積極力量。

遼寧省青年節約大量鋼材和水泥

【新華社沈陽9日電】據不完全統計，沈陽、鞍山、撫順等七個城市的青年在四個月內就節約、回收鋼材一萬另四百多噸，水泥九百多噸。

各地青年在開展節約活動中，從各方面想辦法為國家節約鋼材。大連造船公司船塢車間的青年試用按圖無控制鋼材發放制度後，僅一次就節約三噸多鋼材。沈陽礦山機械廠鑄鋼組的青年利用代用材料工作了一百三十五個工作日，節約鋼材達四十二噸多。沈陽第二機床廠青年工程師陳玉藏由於改進了鑄床床身結構，也減少了

鋼材的使用量。許多青年還推廣了冷切、冷拉、冷拔鋼筋和干硬性混凝土等先進經驗，為國家節省了大批鋼筋和水泥。

各地青年還積極參加回收廢鋼鐵的活動。沈陽第二機床廠的青年把地面上積存的廢鋼鐵回收乾淨後，又根據老工人提供的可靠的線索，從地下挖出鋼錠模和生鐵板共三百六十噸。七二四廠在解放前的舊防空壕內挖出了一輛已壞了的坦克和圓鋼等物。許多工廠都建立了節約手冊、節約箱和節約倉庫。他們把節約回收的東西先進行登記然後放進節約箱，最後再交到節約倉庫。

人民日報社論： 怎樣提高輕工業品質

【新華社北京9日電】人民日報今天發表“怎樣提高輕工業品質”為題的社論。全文如下：

輕工業產品的質量到底改進得怎麼樣了？根據十個省市的檢查，同去年第三季度比較，今年第一季度紡織工業、食品工業、輕工業的一百四十一種主要產品的質量情況是：有顯著提高的約占50%，基本穩定或略有改進的約占50%，仍然不好甚至下降的約占20%。一般地說，國營廠的產品質量較高，地方國營、老公私合營廠還好，新公私合營廠一般較差，海大廠較好，小廠較差。從地區來看，沿海老工業城市的產品質量較好，內地較差。

為什麼若干輕工業產品的質量仍然不好，有的甚至還在下降呢？嚴重的問題仍然是忽視質量的思想作怪。例如：1956年各地在提出要提前完成五年計劃的時候，不少企業只注意了產值和產量，放鬆了質量。有的印染廠取消了“綠光”工序；有的繅絲廠提出“先撞產量，後撞質量”的口號；有的皮鞋廠有35%的工人突破產量定額，但質量卻逐月下降；有些產品因為供不應求，就忽視了產品質量。

怎樣才能不斷地提高輕工業產品的質量呢？這是一個十分複雜的經濟問題和技術問題，牽涉的尚很廣。但是，廣大職工對產品質量的重視與否，是產品質量能不能提高的首要關鍵。事實證明：同一個生產工人，在生產條件相同的條件下，當他細

心操作的时候，產品質量就好；違反操作規程的时候，質量就不好。在同一个工厂中，在各种条件大体相同的情况下，由于企業領導者對產品質量有的重視也有不重視，結果就不同。如何才能使每一个企業領導人、每一个工人能够持久地、更多地注意產品的質量呢？这就需要經常地加強政治思想工作，开展同行業、同產品的厂际競賽，認真总结和推廣先進經驗。同时还使國家的利益、消費者的要求和每一个企業的利潤、每一个职工的收入密切地結合起來。这就需要主管部門對目前的若干經營管理制度特別是工資獎勵制度作必要的改進，使產品質量高的企業和生產者，得到应有的物質獎勵。

輕工業的原料如果質量相同，在其他条件相同的情况下，一般可以出產相同質量的產品。如果原料的質量不同，在其他条件相同的情况下，大体上是好原料出產好的產品，不好的原料出產不好的產品。原料供应如果經常变化，就会引起產品質量的經常波动。例如針織品所用的棉紗和織布用紗的要求不同，根据需要对配就会影响產品的質量。制造電池所需要的鋅皮，如果鋅的提煉不純，壓延不好，就很難做出經久耐用的電池。其他如制造鍍表用的鋼片、化粧品用的香料、金筆用的鍍金和塑料、手風琴用的簧簧、搪瓷用的黑鐵皮等等，都是對產品質量影响較大的原料。因此，提高輕工業的原料品質，改善原料的加工分級工作，根据輕工業產品的需要，尽可能地固定原料供应，是提高輕工業產品質量的重要因素。

設備的好壞也會影响到產品的質量。例如：鉛筆厂壓鉛筆芯的機器，最好是用一百多噸的，但我們目前只有二十噸的，以致鉛芯硬度不夠；有的厂采取瓷化的办法來加強鉛芯的硬度，在使用的时候就會划破紙張。白酒用鐵桶運輸或存儲，就會增加酒內含鉛量。有的小烟厂用壓面條的機器壓烟梗，必然会影响卷烟的質量。有的植物油厂沒有精煉設備，以致產品內磷脂的含量過高，不能出厂。像這些重要的設備，应当根据今后的投資情况逐步加以改進，才能保證提高產品質量。

要提高輕工業產品質量，還需要加強生產管理、技術管理和科學研究工作。目

前还有不少產品沒有質量標準和工藝規程，也沒有檢驗制度，或者是雖然有這些標準、規程和制度，但很不完善，使這些產品好壞難分。應當根据情况，分別由工、或工業管理部門制定或補充這些標準、規程和制度，堅決貫徹執行，在執行過程中，再不斷地補充和修正。為了提高產品質量和試制新產品，必須培養技術幹部，加強研究工作；新產品試驗結果，應該經過審定合格之後，再逐步推廣。由於輕工業產品，很多是日用產品，不僅要求經久耐用，而且還要美觀，所以輕工業產品的美術設計工作也是很重要的。

提高輕工業的產品質量必須適應當前的人們生活水平。對於出口產品和某些高級消費品，要求較高，售價也可以高一些，而對於廣大城鄉人民需要的產品，一般地不能採取過多增加成本提高售價的辦法，必須照顧到廣大人民的購買力和消費水平。在進行產品好壞對比的時候，也應當考慮到這一點。

上海七個國營和老公私合營鋼鐵廠提前達到1957年總產值水平

【新華社上海9日電】上海鋼鐵公司所屬七個國營和老公私合營鋼鐵廠的生產總值，已經在8月底提前達到了1957年的水平。在這以前，鋼材和耐火磚的產量，也已經分別達到了1957年水平。

這些廠在第一個五年計劃期間生產的發展速度是比較快的。如果以1952年實際產量為一百，今年鋼產量預計可以達到五百六十四，鋼材可以達到三百九十五。

在第一個五年計劃的前三年又八個月里，這些廠試制成功了九十七種新產品。上海第三鋼廠試制成功的“一—五——一”型主車架，可以用來製造牽引力很大的、適宜於爬山坡和跑長距離的新型機車。

武漢冶金化學建築總公司轉變領導作風後8月份超額完成建設計劃

【新華社武漢9日電】建設武漢鋼鐵聯合企業的武漢冶金化學建築總公司超額完成了8月份的國家計劃。這是這個總公司和它所屬各工程公司堅決轉變領導作風以後收到的效果。過去的七個月中，這個

总公司都没有完成月度建设计划。

这个企业的计划管理工作比较薄弱，过去编制作业计划时，调查研究工作做得差，对施工条件考虑得少，计划往往落空。7月份有七个工程公司完成月度计划后，公司组织了检查组，到几个重点施工单位进行调查研究，然后根据各单位提出的指标编制了8月份的计划，使8月份的计划比较切实可靠。

厂区平整工程是今年武汉钢铁联合企业一项关键性的工程，但是因为汽车运输和挖土机配合得不好，土方工程计划却长期完不成。武汉冶金化学建筑总公司领导上经过检查以后，召集双方研究施工协作问题，随后双方签订了联系合同，又各自推行计件工资等制度，这就迅速扭转了汽车和挖土机脱节的现象。在天气炎热、工时缩短的七、八两月，汽车都比六月份多运七万噸土。

从七月以来，更多的领导干部走出办公室深入工地。七月中旬，建设者们正在工地冒暑坚持施工，公司的党、政、工、团负责人就组织联合检查组到施工现场和职工宿舍访问，一边检查防暑和职工福利工作，一边就地解决问题。公司还专门拨了一笔钱，为施工现场搭盖凉棚、浴室、食堂，添置茶具和降温设备。土方工程公司的领导干部也带领了四个工作组，到工地帮助解决了工程施工计划管理、经济核算和行政福利工作中的多项问题。汽车运输公司还给工地抽调了一些领导干部。以后，有的工程公司采取了领导人轮流下工地值班的办法，有的工程公司规定了领导人深入工地的时间。

克拉瑪依开始测量第二条输水管线

【新华社克拉玛依9日电】克拉玛依油田正在测量第二条输水管线。这条输水管线是准备把艾里克湖的水，经过别土道再引到克拉玛依的，长达一百公里，是我国目前石油工业建设中最长的一条输水管线。这条管线修成以后，每天将会有二万立方水通过输水管线流到克拉玛依，再加上早已开始测量另一条输水管线（瑪納斯河——克拉玛依）引来的水，克拉玛依油田在一定时期内的公共用水、基本建设

用水和数万名职工生活用水，就可以基本上得到供应。

现在，负责勘察这条管线的石油工业部北京设计院的工作人员，已经开始了野外勘察活动。他们准备在10月底完成定测，年底交出初步设计资料，以便明年春天敷设。

克拉玛依是十分缺水的地方，据水文地质人员调查，附近很少可以饮用的地下水。因此，需要修建输水管线，从瑪納斯河和艾里克湖等处，引水前来供应。

我国第一条电气化铁路技术设计完成

【新华社兰州9日电】我国第一条电气化铁路——宝成铁路宝（鸡）凤（县）段的铁道电气化部分技术设计文件，最近经铁道部鉴定以后，认为质量合格，能够符合实用。这是由我国技术人员自己设计的。

从宝鸡至凤县段的铁路长九十四公里，已经铺好轨道，但是要行驶电气机车，还需要建设一套电气化的设备。现在已经完成的铁道电气化技术设计，就是包括这段线上的接触网、牵引变电所、供电段、电气机车库等整套设计。

铁道电气化以后可以行驶电气机车。电气机车牵引力大，速度高，运输能力比蒸汽机车高一倍，因此运费也较蒸汽机车低廉。同时因为电气机车没有煤烟，在隧道运转的宝成铁路上行驶时，旅客和司机的健康都不会受影响。

民航飞机为狮子滩工地运器材

【新华社上海9日电】今天清晨，一架满载着器材材料的民用航空飞机，从上海飞往四川。

这架飞机这次是为狮子滩水电站建设工地而飞行的。上面装有一千二百多公斤这个工地急需的器材，预期在下午就可以运到重庆。

从今年1月到8月，上海的民用航空飞机已经给第一汽车制造厂、玉门油矿、武汉长江大桥等上百个厂矿和工地，运去了大批上海工厂制造的器材，货运量比去年同期增加一倍以上。

安徽省運輸單位設法提高運輸工具的效能

【新華社合肥9日電】安徽省交通運輸部門採取各種辦法提高運輸工具的利用率，使大部分運輸單位都超额完成了五年運輸計劃。各運輸單位的汽車、輪船的貨運都實行了双班制，使運輸效率成倍地提高。汽車普遍拖帶拖斗，也增加了運輸量。在實行“晴天跑支線、雨天跑干線”的辦法以後，改變了雨天支線道路泥濘不能行車而使汽車停駛的現象。車輛採取循環調度、三角調度的辦法後，改變了過去車輛只固定在一條路線上往返造成過多的回空浪費現象。汽車司機也加強了對車輛的保養工作，減少了機件的磨損，使汽車中修次數大大減少，並且出現了十七萬公里無中修的新紀錄。

在一年一度的枯水季節里，交通運輸部門的職工盡量不使船只停駛。他們用攔架堵壩、以船接船等辦法，堅持運輸。當洪水淹沒公路、衝斷橋樑時，廣大職工又以“遇水設渡、車船銜接”等辦法照常運輸。

現在，已經完成五年計劃的運輸單位，正在集中力量開展生產救災的物資調運工作和旺季物資調運工作。

該管管洗澡、理髮這些“小事情”

【新華社太原9日電】題：該管管洗澡、理髮這些“小事情”

新華社記者 莎薩

星期天，在太原市南肖牆的大觀園澡塘里，人們可以看到夾着小包的人群從樓上經過樓梯，彎彎曲曲地排成一隊，等待着洗澡。在一些理髮館的門前，也可以看到許多依門假寐、等候理髮的人。

這不過是表現在市面上的一些現象，其實，在太原市洗澡、理髮等兩小時、三小時并不是稀罕事。如果在假日，常常要等五、六小時，特別是婦女理髮，有的等候的時間長達十小時。所有的理髮店和澡塘，每天都是門庭若市，上午還沒有開門，門前就排了一列隊。

太原市是一個擁有九十多萬人口的大工業城市。但是太原市現在只有十座規模不大的營業澡塘，總共只有七百二十二個座

位。比1929年還少六座澡塘，而那时候太原還不到二十萬人口。因此，即使把各工廠、机关、基本建設和交通運輸部門的澡塘計算在內，太原市要洗澡的人（這裏把為數不小的一部分沒有洗澡習慣的老太太和小孩子除去）每人每月平均洗一次澡，還有十二萬人不能洗澡。如果再加上許多人由于工作关系必須天天洗澡這一因素，太原市不能洗澡的人數就大大超過了十二萬人。理髮方面也是如此。據有關部門最高的估計，太原市約有一千三百多個理髮工人，如果理髮工人的工作時間按八小時算（現在實際上是十小時），按一個髮平均按三十分鐘計算，則太原市所有的理髮員充其量每月只能給六十多萬人理髮。如果再加上許多人（特別是青年人）每月理兩次髮和許多人燙髮用的時間長這些因素，就可以看出理髮店不符合需要的狀況是何等嚴重！

太原市的澡塘，理髮店不僅少，而且分布也不合理。全市十座營業澡塘有九座是在旧城圈以內，相當于旧城凡佔的解放以後新擴展的地區幾乎沒有營業澡塘。北郊尖草圪工住宅區，1952年就向太原市有關部門提出了修建澡塘的要求，到現在還沒有得到滿足。市區內的營業澡塘也都年久失修，有的澡塘已經用了六十多年，壽命不長了。同樣，大部分理髮店都擠在幾條主要街道上，而廣大的新市區却很難找到。因此，新市區周圍的職工、市民想洗澡、理髮變得像農民進城赶集一樣，跑几里甚至十几里路才行。

太原市居民中，工人和机关干部很多，按理說，這部分人的洗澡、理髮問題應該在廠內或机关內得到解決。但是，許多基本建設單位、建設工地和工廠、机关既沒有理髮室，也沒有澡塘。太原煤礦管理局是一個有二百多個職工單位的單位，但是到現在為止還沒有建立一個澡塘，只有一個理髮員。有的廠礦雖然有澡塘和理髮室，但也遠遠不符合需要。比如太原鋼鐵廠這樣大的工廠只有二十七個理髮員，許多工人不得不在生產時間去站隊等候理髮。

太原市的洗澡、理髮問題所以如此緊張，是有它的客觀原因的。從1949年解放以來，太原的人口由原來的二十多萬人增加到九十多萬人，這給服務業帶來了困

難。在若干小工廠和機關中，由於非生產人員編制的限制，也很難解決職工的洗澡、理髮問題。但是從太原市的全面情況看來，這種緊張局面的形成，主要是由於太原市許多工廠和基本建設單位在增加工人或開工興建的時候，很少考慮工人來了以後怎樣生活，既不設澡塘，也不設理髮室，等到工人都來了，就到市內集體購票，把工人推到市內的營業澡塘或理髮店去洗澡、理髮。有些基本建設單位甚至始終沒有解決工人的理髮問題，以致工人們不得不自備剃刀自己理髮。

許多工廠、基本建設單位和機關沒有洗澡、理髮設備，究竟是因為錢少呢，還是無人過問？只要看看下面的事實就明白了：太原市所有的企業都有相當於職工薪金總數2.5%的福利基金和相當數量的企業獎勵基金，如果一個一千人的工廠，工人平均工資按五十元計算，每月還有一千二百多元的福利基金，再加上企業獎勵基金就更多了。這批基金中是可以抽出一部分來用於解決工人的洗澡、理髮問題的。但是很多單位卻沒有這樣做或者做得很不好。太原鋼鐵廠的企業獎勵基金1954年底節余六十多萬元，1955年底節余七十四萬多元，今年到4月底時還節余四十七萬多元，但是這個廠竟沒有拿出一個很小的數字來增加洗澡、理髮設備和雇傭人員。而人事部門也不考慮需要，單純為了減少非生產人員，給工廠的理髮、洗澡定了一個人員很少的編制。

市區的營業澡塘和理髮店的緊張局面固然和大量職工擠到市上來有關，但是，城市中所增加的人口也決不僅僅是職工，還有大量的職工家屬和其他人。這一部分人的洗澡理髮問題也必須加以考慮。而有關部門卻認為這是“小事情”，不加考慮。如澡塘本來就不夠用，然而太原市政建設部門還是拆了迎澤路的一個大澡塘，服務業專業公司想再蓋一座，既找不到地方，又沒錢蓋三層樓，這樣就拖下來。據說，市政建設部門最近又提出來要拆一座澡塘。

市內營業澡塘、理髮室所以緊張，還因為太原市服務專業公司本身工作有問題。比如營業澡塘的每個池座每天最多只能供六個人洗澡，盆座每天平均只能供三個

半人洗澡。如果增加一些工人，分為兩班工作，營業時間就可以延長，能供更多的人洗澡，同時澡塘工人每天的工作時間也可以縮短。但是太原市服務專業公司沒有這樣做。由於理髮工人多於理髮店的座位而產生的窩工現象，也長期未得到解決。

太原市內洗澡、理髮問題顯然不是服務專業公司可以完全解決的。要真正能夠解決這個問題，還必須太原市的各工廠、基本建設單位和機關共同努力。山西省工會聯合會最近在市內開辦了一個理髮室和一個澡塘，這個單位幾百人就可以在單位內洗澡、理髮而不必到大街上排隊去了。這就是提供解決辦法的一個良好的事例。

如果各工廠、基本建設部門、機關解決了職工和部分職工家屬的洗澡、理髮問題以後，市區的營業澡塘和理髮店不足的問題就比較好解決了。最近太原市服務專業公司已經從上海請來了七十一位理髮師，一些舊的澡塘的擴大座位工作也在進行。這些都將有利於解決當前整個洗澡、理髮的緊張局面。但是，要真正緩和當前的緊張局面，還必須增加人力，實行兩班工作制，把營業時間延長到早晨七點到下午十一點。現在個別門市部已經實行這樣的工作制，結果證明是完全可以的。

另外，為了順利地解決這個問題，還必須依靠有關部門的協作。市政建設部門應該把澡塘、理髮店的地址考慮到市政建設規劃中去，拆了澡塘卻找不到蓋的地方，現象是不應該再有了。

為了珍惜人們的時間，太原市的各工廠、礦山、基本建設單位、機關、社會福利等有關部門和這些部門的領導者們，該管管人們的洗澡、理髮這兩件“小事情”了。

上海展出新式秋裝

【新華社上海9日電】在這里舉行的秋季服裝观摩會展出二五種最新式樣的男女秋裝和童裝。這些服裝是上海四十多個著名的服裝設計師最近設計出來的。

展出的一百四十多種婦女時裝中，有各種不同配色和式樣的短大衣、兩用衫，有長袖連衫裙、茄克裙，還有單的和夾的中國式旗袍和短襖。一種適合姑娘們深秋

時節穿著的人字呢長大衣，圍巾連在衣領上，可以圍，也可以套在頭上當頭巾。四十多種男子服裝，有很多設計得很別致。例如晴雨兩用的大衣，不用褲帶的長褲，可以根據氣候不同兩面翻穿的茄克衫。童裝部分也陳列了從嬰兒到十多歲學齡兒童穿的各种當令服裝。

新裝的用料都是目前市場上隨處可以買到的，將近一半選用了深色花布、灯芯絨、縐呢等價格比較便宜的料子。在裁剪方法上也盡量做到簡化和節省用料。

這個觀摩會是在8日舉行的。舉辦這個觀摩會的國營上海市服裝公司，準備在展出的一星期內邀請工人、干部、學生和家庭婦女等參觀，征求他們的意見；并將組織全市二千多家公私合營服裝店的設計、裁剪人員和縫紉技工觀摩，交流經驗，及時推廣。

旧厂翻新

【新華社北京9日電】題：旧厂翻新

新華社記者 趙謙

誰也沒有想到，像北京市公私合營建國軋鋼厂這麼個小工厂只要稍加改建，就能使年產量提高七倍多。

小工厂的苦惱

建國軋鋼厂是軋制盤元的工厂，的確是個名符其實的“破爛攤子”。在1940年建厂時設備就是旧的，這些旧機器——個小加熱爐，六台軋鋼機——又運行了十六年多，更加破爛不堪了。設備事故成為不可避免的災難，每一個班次要接連停車五、六次，八小時生產時間，實際生產不到七小時。更傷腦筋的它不是一個完全的工厂，沒有開坯機，不得不把鋼錠拿到外地工厂用開坯機軋成小的鋼坯，再拿回來軋制盤元。今年第二季度需要天津的軋鋼厂加工兩千噸，可是天津的軋鋼厂活很忙，只能加工一百噸，使他們生產上發生了很大的困難。由於設備的限制，工厂里軋制出來的盤元每根只有十三公斤，而國家規定的標準是五十公斤。

這裏的勞動條件很差，軋鋼要用人力操作，幾個工人站在加熱爐旁，拿着鐵鉗子，從爐里夾出一根燒紅的鋼坯，往地下一甩，那邊幾個工人接着拿鉗子夾起來喂

進軋鋼機。一條火紅的“長蛇”經常在人群拿着鐵鉗子的工人中間來去飛舞。因此常常發生人身事故。

很久以來，廠長、技術人員、工人都苦惱。盤元是重要的建築材料，國家建設很需要，可是工厂里事故多，產品質量低，勞動條件差，產量提不高。長此下去，早晚要被淘汰。

誰的辦法好？

這個工厂是北京唯一的軋鋼工厂，有發展前途。工厂里的職工這樣想，領導這個厂的第三地方工業局也這樣想，可是究竟如何發展，誰也想不出辦法來。

盤元的需要量隨日增長，工厂的生產能力愈來愈不能滿足國家的要求。去年第四季度，工厂里有人認為沒有開坯設備是使生產不能正常的關鍵，如果建設一個開坯車間，再根據幾年來的經驗把旧設備稍加改進，產量就可以提高一倍。於是找黑色冶金設計院研究，結果是建一個最簡單的開坯車間，要投資一百萬元，初步設計要1956年底才能作出來。這樣最快也要到1957年下半年才能投入生產。可是，北京市第三地方工業局批准的投资是十五萬元，要求几个月就要見效。

工厂从1954年起就同北京鋼鐵工業學院有來往。學院的教師常常帶着學生到工厂來做課外實驗，工厂的技術人員和工人也常向他們請教一些生產技術問題。這次，工厂又向這個學院請教。鋼鐵工業學院鋼鐵壓力加工專業的教師和學生們研究了這個工厂的實際生產情況，認為建一個開坯車間，歪厂的生產還是那樣落后，就會給工厂生產帶來更多不合理的現象，如鋼錠在開坯時加熱一次，鋼坯軋制盤元時還得加熱一次，兩次加熱使鋼皮的損失一年就值六十萬元。工厂現有設備的潛力很大，應該從發揮潛力來考慮。

他們提出的辦法是，利用原有設備進行改建。據初步計算，投資三十多萬元，1956年底就可以投入生產，年產量可以提高兩倍。

這個方案使工厂里的職工都興奮起來，廠長確定就这么干。第三地方工業局也